



July 2<sup>nd</sup> 2023 –Thirteenth Sunday in Ordinary Time  
02 de Julio, 2023 -XIII Domingo Ordinario

# QUEEN OF PEACE CATHOLIC PARISH

Go and Make Disciples of all Nations (Mt 28:19a) | Id y Haced Discipulos a Todas las Naciones (Mt 28:19a)



## Welcome! ¡Bienvenidos!

[www.queenofpeace.net](http://www.queenofpeace.net)  
13120 E. Kentucky Ave.  
Aurora, CO 80012  
Phone: (303) 364-1056

**Pastor / Párroco**  
Fr. Félix P. Medina-Algaba  
[father.felix@queenofpeace.net](mailto:father.felix@queenofpeace.net)

“Whoever loves father or mother more than me is not worthy of me, and whoever loves son or daughter more than me is not worthy of me; and whoever does not take up his cross\* and follow after me is not worthy of me (Mt 10: 37-38)

“El que ama a su padre o a su madre más que a mí, no es digno de mí; el que ama a su hijo o a su hija más que a mí, no es digno de mí; y el que no toma su cruz y me sigue, no es digno de mí.”  
(Mt 10: 37-38)

# Discipleship of **FAITH & PRAYER** Discipulado de **FE Y ORACIÓN**

## **OUR TEAM / NUESTRO EQUIPO**

### **Pastor/Párroco**

Fr. Félix P. Medina-Algaba  
father.felix@queenofpeace.net

### **Vicars / Vicarios**

Fr. John Almeida  
father.john@queenofpeace.net  
Fr. Guilherme Da Silva  
father.guilherme@queenofpeace.net

### **Deacons**

Rev. Mr. David Morris  
deacon.morris@queenofpeace.net  
Rev. Mr. John Ton  
deacon.john@queenofpeace.net

### **Business Manager**

Dennis Haberkorn  
dennis.haberkorn@queenofpeace.net

### **Director of Communications**

Michelle Ruiz  
michelle.ruiz@queenofpeace.net

### **Director of Discipleship**

Johnathon Prather  
johnathon.prather@queenofpeace.net

### **Receptionist**

Veronica Varela  
receptionist@queenofpeace.net

### **Faith Formation Director:**

Biratu Tolessa  
biratu.tolessa@queenofpeace.net

### **Maintenance Director**

Nestor Fontes  
nestor.fontes@queenofpeace.net

### **Music Director**

Jorge Salazar  
jorge.salazar@queenofpeace.net

### **Bookkeeper**

Serafin Diaz  
serafin.diaz@queenofpeace.net

### **Friends of St. Andrew Director**

Siobhan Latimer  
Director.fosa@queenofpeace.net

### **Head Sacristan**

Stephanie Cain  
Stephanie.cain@queenofpeace.net

## **"THERE IS NO TRUE LOVE WITHOUT THE CROSS"**

*From Pope Francis' Angelus Greeting, Sunday, June 28, 2020*

This Sunday, the Gospel (cf. Mt 10:37-42) forcefully echoes the invitation to live out our bond with the Lord fully and without hesitation. Jesus asks his disciples to take the demands of the Gospel seriously, even when that requires sacrifice and effort.

The first demanding request that he addresses to those who follow him is that of putting love for him above family affection. He says: "He who loves father or mother... son or daughter more than me is not worthy of me" (v. 37). Jesus certainly does not intend to undervalue love for parents and children, but he knows that if family bonds are put in first place, they can deviate from the true good... All of us can give many examples in this regard, not to mention those situations in which family affections are intermingled with choices that are contrary to the Gospel. When, instead, love for parents and children is inspired and purified by love for the Lord, it then becomes wholly fruitful and produces good fruits within the family itself and well beyond it. Jesus says this phrase in this sense. Let us also remember how Jesus rebukes the doctors of the law who cause their parents to lack what is necessary to them on the pretext of offering it at the altar, of giving it to the Church (cf. Mk 7:8-13). He rebukes them! **True love for Jesus requires a true love for parents and children, but if we seek out family interests first, this always leads to the wrong path.**

Then, Jesus says to his disciples: "he who does not take his cross and follow me is not worthy of me" (Mt 10:38). This means following him along the path that he himself trod, without looking for shortcuts. **There is no true love without the cross**, that is, without a personal price to pay. Many mothers, many fathers who sacrifice a great deal for their children, and bear true sacrifices, crosses, because they love them, say this. And the cross is not frightening when borne with Jesus, because he is always at our side to support us in the hour of the most difficult trial, to give us strength and courage. Nor is it helpful to get agitated to preserve one's own life through fearful or egotistical behaviour. Jesus admonishes: "He who finds his life will lose it, and he who loses his life for my sake" — that is, for love, for love of Jesus, love for one's neighbour, for service towards others — "will find it" (v. 39). This is the Gospel paradox. But we have many, many examples of this too, thank God! We see it in these days. How many people, how many people, are bearing crosses to help others; they sacrifice themselves to help others who are in need in this pandemic. But, always with Jesus, it can be done. The fullness of life and of joy is found by giving oneself for the Gospel and for our brothers and sisters, with openness, welcoming and goodness.

In so doing, we can experience God's generosity and gratitude. Jesus reminds us of this: "He who receives you receives me... And whoever gives to one of these little ones even a cup of cold water... shall not lose his reward" (vv. 40, 42). God's generous gratitude takes into account even the smallest gesture of love and service given to our brothers and sisters... [Gratitude] is also a characteristic of a Christian. It is a simple but genuine sign of the Kingdom of God, which is the kingdom of gratuitous and grateful love.

May Mary Most Holy, who loved Jesus more than her own life and followed him even to the cross, help us to always put ourselves before God with willing hearts, allowing his Word to judge our behaviour and our choices.

## **CONFESSIONS / CONFESIONES**

Monday-Friday / Lunes-Viernes: 7:20am—7:50am

Tuesday / Martes: 6:30pm—7:30pm

Friday / Viernes: 12:00pm—1:00pm & 4:00pm—7:00pm

Saturday / Sábado: 11:30am—1:00pm

# Discipleship of **FAITH & PRAYER**

## Discipulado de **FE Y ORACIÓN**

### “NO HAY AMOR VERDADERO SIN CRUZ”

*Del mensaje del Ángelus del Papa Francisco el 28 de junio de 2020*

En este domingo, el Evangelio (cf. Mateo 10, 37-42) expresa con fuerza la invitación a vivir plenamente y sin vacilación nuestra fidelidad al Señor. Jesús pide a sus discípulos que tomen en serio las exigencias del Evangelio, incluso cuando esto requiere sacrificio y esfuerzo.

Lo primero que les exige a quienes le siguen es poner el amor a Él por encima del amor familiar. Dice: «El que ama a su padre o a su madre, [...] a su hijo o a su hija más que a mí, no es digno de mí» (v. 37). Jesús ciertamente no pretende subestimar el amor a los padres y a los hijos, pero sabe que los lazos de parentesco, si se ponen en primer lugar, pueden desviar del verdadero bien... Todos podríamos dar muchos ejemplos a este respecto. Sin mencionar las situaciones en las que los lazos familiares se mezclan con elecciones opuestas al Evangelio. Cuando, por el contrario, el amor a los padres y a los hijos está animado y purificado por el amor del Señor, entonces se hace plenamente fecundo y produce frutos de bien en la propia familia y mucho más allá de ella. En este sentido, dice Jesús la frase. Recordemos también cómo reprende Jesús a los doctores de la ley que privan a sus padres de lo necesario con el pretexto de dárselo al altar, de dárselo a la Iglesia (cf. Mc 7,8-13). ¡Los reprende! **El verdadero amor a Jesús requiere verdadero amor a los padres, a los hijos, pero si primero buscamos el interés familiar, esto siempre nos lleva por el camino equivocado.**

Luego dice Jesús a sus discípulos: «El que no toma su cruz y me sigue no es digno de mí» (v. 38). Se trata de seguirlo por el camino que Él mismo ha recorrido, sin buscar atajos. **No hay amor verdadero sin cruz**, es decir, sin un precio a pagar en persona. Y lo dicen muchas madres, muchos padres que se sacrifican tanto por sus hijos y soportan verdaderos sacrificios, cruces, porque aman. Y si se lleva con Jesús, la cruz no da miedo, porque Él siempre está a nuestro lado para apoyarnos en la hora de la prueba más dura, para darnos fuerza y coraje. Tampoco es necesario inquietarse por preservar la vida, con una actitud temerosa y egoísta. Jesús amonesta: «El que encuentre su vida, la perderá; y el que pierda su vida por mí —es decir, por amor, por amor a Jesús, por amor al prójimo, por servir a los demás—, la encontrará» (v. 39). Es la paradoja del Evangelio. Pero también tenemos, gracias a Dios, muchos ejemplos. Lo vemos en estos días. ¡Cuánta gente, cuánta gente lleva cruces para ayudar a otros! Se sacrifica para ayudar a quienes lo necesitan en esta pandemia. Pero, siempre con Jesús, se puede hacer. La plenitud de la vida y la alegría se encuentra al entregarse por el Evangelio y por los hermanos, con apertura, aceptación y benevolencia.

De este modo, podemos experimentar la generosidad y la gratitud de Dios. Nos lo recuerda Jesús: «Quien a vosotros acoge, a mí me acoge [...]. Y todo aquel que dé de beber tan sólo un vaso de agua fresca a uno de estos pequeños [...] no perderá su recompensa» (vv. 40; 42). La generosa gratitud de Dios Padre tiene en cuenta hasta el más pequeño gesto de amor y de servicio prestado a nuestros hermanos... [La gratitud], el reconocimiento, es en primer lugar una señal de buenos modales, pero también es una característica distintiva del cristiano. Es un simple pero genuino signo del reino de Dios, que es el reino del amor gratuito y generoso.

Que María Santísima, que amó a Jesús más que a su propia vida y lo siguió hasta la cruz, nos ayude a ponernos siempre ante Dios con el corazón abierto, dejando que su Palabra juzgue nuestro comportamiento y nuestras opciones.

### MASS TIMES

#### Saturday Masses (anticipatory):

4 pm English  
6:00pm Spanish

#### Sunday Masses:

7:30 am English  
9:30 am English  
11:30 am English  
1:30 pm Spanish  
5:00 pm English  
7:00 pm Spanish

#### Daily Mass:

6:30 am English  
12:10 pm English  
6:30 pm Spanish (Tuesday—Friday)  
8:00am English (Saturday)

### PERPETUAL ADORATION

Our Adoration Chapel is open 24/7. In order to access the chapel between 10pm and 6am, we ask that you please sign up to become a weekly adorer to receive the code. Sign up to spend an hour each with Christ truly present in the Blessed Sacrament at [queenofpeace.net](http://queenofpeace.net).

### HORARIO DE MISAS

#### Misas del sábado (anticipatorias):

4 pm inglés  
6:00 pm español

#### Misas del Domingo:

7:30 am inglés  
9:30 am inglés  
11:30 am inglés  
1:30 pm español  
5:00 pm inglés  
7:00 pm español

#### Misas Diaria

6:30 am Inglés (lunes a viernes)  
12:10 pm Inglés (lunes a viernes)  
6:30 pm Español (martes—viernes)  
8:00 am Inglés (Sábado)

### ADORACIÓN PERPETUA

Nuestra Capilla del Santísimo está abierta 24/7. Para acceder a la capilla entre las 10pm y las 6am, le pedimos que se registre para venir semanalmente y recibir el código. Regístrese para pasar una hora con Cristo verdaderamente presente en el Santísimo Sacramento en [queenofpeace.net](http://queenofpeace.net).

# Discipleship of **FAITH & PRAYER**

## Discipulado de **FE Y ORACIÓN**

### **BIRTH OF OUR NATION MASS**

Join us for our annual "Birth of Our Nation Mass" on Tuesday, July 4th, at 10am! Let us give thanks to God for the many blessings He has bestowed on our nation, and let us also pray that He may protect and lead it to truth and peace.

Please note that this is the only Mass at Queen of Peace that day. The Adoration Chapel and Church will be closed immediately following the Mass.

### **PRAY FOR OUR NATION**



### **MISA DEL NACIMIENTO DE NUESTRA NACIÓN**

¡Únete a nosotros para nuestra misa anual "Nacimiento de nuestra nación" el martes 4 de julio a las 10 a.m.! Demos gracias a Dios por las muchas bendiciones que ha derramado sobre nuestra nación, y oremos también para que la proteja y la conduzca a la verdad y la paz.

Ten en cuenta que esta es la única misa en Reina de la Paz ese día. La Capilla del Santísimo y la Iglesia estarán cerradas.

### **PERPETUAL HELP NOVENA**

The next Perpetual Help Mass and Novena will be Wednesday, July 12th, at 6:30pm in the church.

### **NOVENA DEL PERPETUO SOCORRO**

La próxima Misa y Novena del Perpetuo Socorro será el miércoles 12 de julio a las 6:30pm en la iglesia.



### **EUCCHARISTIC REVIVAL**

#### **What is it?**

The National Eucharistic Revival is a movement initiated by the US Conference of Catholic Bishops. Its goal is to restore understanding and devotion to Jesus Christ in the Eucharist. By God's grace, it will lead to an increase in adoration, devotion, and love of Jesus in the Blessed Sacrament, with a special focus on the Mass as the primary place of our encounter with the Eucharist.

#### **When does it begin?**

The Eucharistic Revival began on June 11th, on the Feast of Corpus Christi. It will last 1 year at the parish level. Then, it will be followed by a "Year of Going Out on Mission".

#### **What will happen at the parish?**

This will be a year of Eucharistic Missions, talks, and evenings of encounter with Jesus Christ in the Eucharist. It will also be a time to fall in love with the liturgy, and growing in our understanding of the Mass as a Eucharistic Feast. In the month of September, we will resume our parish holy hour.

### **AVIVAMIENTO EUCARÍSTICO**

#### **¿Qué es el Avivamiento Eucarístico?**

El Avivamiento Eucarístico Nacional es un movimiento iniciado por los Obispos de Estados Unidos. La meta de este movimiento es restaurar la comprensión y la devoción a la Eucaristía. Por la gracia de Dios, este movimiento producirá un aumento en la adoración, devoción, y amor por Jesucristo en el Santísimo Sacramento, especialmente en la Misa, que es el lugar central donde nos encontramos con la Eucaristía.

#### **¿Cuándo comienza?**

El Avivamiento Eucarístico comenzó el Domingo, 11 de Junio, en la Fiesta de Corpus Christi. Durará un año al nivel parroquial. Después, seguirá "El Año de Salir en Misión".

#### **¿Qué vamos a hacer en la parroquia?**

Este será un año de Misiones Eucarísticas, charlas y noches de encuentro con Jesucristo en la Eucaristía. También será un tiempo para enamorarnos de la liturgia y crecer en nuestra comprensión de la Misa como una Fiesta Eucarística. En el mes de septiembre reanudaremos nuestra hora santa parroquial.

# Discipleship of **FAITH & PRAYER**

## Discipulado de **FE Y ORACIÓN**



### **2023-2024 RELIGIOUS EDUCATION PROGRAM**

#### **New registration opens on Sunday April 16, 2023 after each Mass**

You can also complete your registration in the Religious Education office (at 13101 E. Mississippi Ave. Aurora, CO 80012, suite 260) Monday through Friday from 10:00am to 6:00pm, starting April 16.

#### **Two-year program requirements:**

- Attend beginning of school year parents retreat on Saturday, September 23, 2023. 8am -7pm.
- Weekly student class attendance with no more than 3 absences.
- Weekly parent class attendance with no more than 3 absences and attend parents retreat at the beginning of school year.
- Mass attendances including Holy Days of Obligation.
- 8 hours of volunteer service per family.

#### **Required Documents**

Birth Certificate, Baptism Certificate, First Communion Certificate (if applicable)

#### **Payment Per Year for religious education materials**

1 Student \$105, 2 Siblings \$195, 3 Siblings \$250, 4 or more siblings \$270

Contact Biratu Tolessa for more information at 303-364-1056 Ext 1014 or via email [biratu.tolessa@queenofpeace.net](mailto:biratu.tolessa@queenofpeace.net)

### **PROGRAMA DEL CATECISMO 2023-2024**

#### **Las inscripciones comienzan el 16 de abril del 2023 después de cada Misa**

También puede inscribirse en la oficina de Educación Religiosa (en 13101 E. Mississippi Ave. Aurora, CO 80012, suite 260) de lunes a viernes de 10am a 6pm, a partir del 16 de abril.

#### **Requisitos del programa de dos años:**

- Asista al retiro para padres del comienzo del año escolar el sábado 23 de septiembre de 2023. 8 am -7 pm.
- Asistencia semanal a clase del estudiantes con no más de 3 ausencias.
- Asistencia semanal a clases para padres con no más de 3 ausencias y asistir al retiro de padres al comienzo del año escolar.
- Asistencias a Misa incluyendo Días Santos de Precepto.
- 8 horas de servicio voluntario por familia.

#### **Documentos requeridos**

Certificado de nacimiento, Certificado de Bautismo, Certificado de Primera Comunión (si corresponde)

#### **Pago por año para materiales de educación religiosa:**

1 estudiante \$105, 2 hermanos \$195, 3 hermanos \$250, 4 o más hermanos \$270

Contacta con Biratu Tolessa para más información. 303-364-1056 Ext 1014 o por correo electrónico [biratu.tolessa@queenofpeace.net](mailto:biratu.tolessa@queenofpeace.net)

### **HELP ST. VINCENT DE PAUL**

In today's Gospel hear Jesus tell us:

"Whoever gives only a cup of cold water to one of these little ones to drink because the little one is a disciple—Amen, I say to you, he will surely not lose his reward."

This week, know that you will bringing hope to the poor by your gift to the Society of St. Vincent de Paul.

### **APOYA A S. VICENTE DE PAÚL**

En el Evangelio de hoy escuchamos a Jesús decirnos: "Y cualquiera que dé a uno de estos pequeñitos solamente un vaso de agua fría, por cuanto es discípulo., de cierto os digo que no perderá su recompensa. Esta semana, sepa que traerá esperanza a los pobres con su donación a la Sociedad de San Vicente de Paúl.

### **PHONE VISITS FROM ST. VINCENT DE PAUL**

St. Vincent de Paul's Phone Ministry will do "phone visits" on a regular basis to check in on members of our community and to pray with and for them. If interested, please call 720-500-2697.

### **LLAMADAS TELEFÓNICAS DE SAN VICENTE DE PAUL**

Nuestro Ministerio Telefónico de San Vicente de Paúl! Harán "visitas telefónicas" de forma regular para comprobar cómo están los miembros de nuestra comunidad, y para orar con ellos y por ellos. Si estás interesado, llama al 720-500-2697.

### **PRAYER IN THE SQUARE**

On Saturday, July 1st at 10am, we will be in front of Planned Parenthood of Stapleton. Come pray a Rosary and Divine Mercy Chaplet for God's love, mercy and peace for our country, for an end to the persecution of Christians and for the sanctity of all human life.

### **ORACIÓN EN LA PLAZA**

El sábado 1 de Julio a las 10 a. m. estaremos frente a Planned Parenthood de Stapleton. Ven a rezar un Rosario y una Coronilla a la Divina Misericordia por el amor, la misericordia y la paz de Dios por nuestro país, por el fin de la persecución de los cristianos y por la santidad de toda vida humana.

# COMMUNITY of Communities/ COMUNIDAD de Comunidades



Queen of Peace hosted Totus Tuus summer camp last week. Here are some of the pictures of the different activities. (LEFT) The sketch is about the History of Salvation through Jesus Christ..

Reina de la Paz celebró el campamento de verano de Totus Tuus la semana pasada. Aquí hay algunas fotos de las actividades. (IZQUIERDA) El dibujo es sobre la Historia de Salvación a través de Jesucristo.



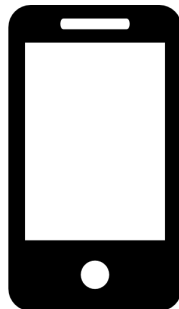
Let us give thanks to the Totus Tuus team for helping our children spend a week learning about the love of God and spending time with one another!

Demos gracias al equipo de Totus Tuus por ayudarlos a pasar una semana juntos y aprender sobre el amor de Dios!

## CONNECT WITH US / COMMUNICATE CON NOSOTROS

### Flocknote

Flocknote is the program we use to notify you of last-minute changes, weather cancellations, and upcoming events.



To receive our text/emails, text the word AURORA to 84576. When prompted, select the language in which you want to receive messages.

**Flocknote** es el programa que usamos para notificarle cambios de última hora, cancelaciones por mal tiempo y próximos eventos. Para recibir nuestros mensajes de texto/correos electrónicos, envíe un mensaje de texto con la palabra AURORA al 84576. Cuando se le solicite, seleccione el idioma en el que desea recibir los mensajes.

### Formed

Formed is a website with Catholic movies, books, audios, and programs you and your family can enjoy for free! Sign up using our Parish Access Code: **9ME6BV**.

### FORMED

Formed es un sitio web con películas, libros, audios y programas católicos que tú y tu familia pueden disfrutar de forma gratuita! Regístrate utilizando nuestro código de acceso parroquial: **9ME6BV**.

**Instagram:**  
@queenofpeaceco



**Facebook:**  
[www.facebook.com/QoPAurora](http://www.facebook.com/QoPAurora)

**YouTube:**  
[youtube.com/c/communicationsqop](http://youtube.com/c/communicationsqop)

# COMMUNITY of Communities/ COMUNIDAD de Comunidades

These five days have been a gift of God for the children and us, to immerse ourselves in the many graces we receive through the Rosary and the teachings of the Saints.  
Estos cinco días han sido una bendición de Dios tanto para los niños como para nosotros, donde hemos podido recibir numerosas gracias a través del Rosario y las enseñanzas de los Santos.



(ABOVE) Children are dressed with Saints costumes to teach help them understand we are all called to be Saints.

(ARRIBA) Los niños están vestidos de Santos para aprender que todos estamos llamados a ser Santos.

## OFFICE HOURS:

**Monday-Friday:** 10:00am - 6:00pm

**Saturday:** 9:00am - 12:30pm. **Sunday:** closed.

Our receptionist is located in the Gathering Space of the church. She can help with Mass intentions, certificate duplicates, immigration letters, anointings of the sick, and Baptisms.

For Religious Education and other matters, please go to the **Loyola Building (13101 E. Mississippi Ave.), room 260.**

To make an appointment with a priest please email:  
Father Felix: [michelle.ruiz@queenofpeace.net](mailto:michelle.ruiz@queenofpeace.net)  
Father John: [father.john@queenofpeace.net](mailto:father.john@queenofpeace.net)  
Father Guilherme: [father.guilherme@queenofpeace.net](mailto:father.guilherme@queenofpeace.net)

## HORAS DE OFICINA:

**Lunes-Viernes:** 10:00am - 6pm

**Sábado:** 9:00 am - 12:30 pm. **Domingo:** cerrado.

Nuestra recepcionista se encuentra a la salida de la iglesia. Ella puede ayudar con intenciones de misa, duplicados de certificados, cartas de inmigración, unciones de enfermos y bautismos. Para educación religiosa y otros asuntos, vaya al **edificio Loyola (13101 E. Mississippi Ave.), salón 260.**

Para reunirse con un sacerdote, envíe un correo electrónico a:  
Padre Félix: [michelle.ruiz@queenofpeace.net](mailto:michelle.ruiz@queenofpeace.net)  
Padre John: [father.john@queenofpeace.net](mailto:father.john@queenofpeace.net)  
Padre Guilherme: [father.guilherme@queenofpeace.net](mailto:father.guilherme@queenofpeace.net)

# Discipleship of **TIME & TALENT** Discipulado de **TIEMPO Y TALENTO**

## OUTREACH MINISTRIES

### Friends of St. Andrew

Our Hospitality Center helps up to 150 people each weekday with a meal, a food basket, to make a phone call, or to receive mail.

**Location** 1525 Dallas Street Aurora CO

**Open** Monday—Friday 10:15am—1:15pm

303-364-2329

**Current need:** non-perishable food items for sack lunches. Drop off donations at the wooden bench in the Gathering Space.

### St. Vincent de Paul

Helps with rental assistance & utilities, to those who live within our parish boundaries. To set up an appointment, call 303-343-2106.

### Marisol Family

Formerly Gabriel House comes each Saturday 1-3pm to distribute free diapers in the parking lot of the church.

## MINISTERIOS DE AYUDA

### Amigos de San Andrés

Nuestro Centro de hospitalidad ayuda a hasta a 150 personas cada día de la semana con una comida, una canasta de alimentos, a hacer una llamada telefónica o recibir correo.

**Dirección** 1525 Dallas Street Aurora

Lunes a viernes de 10:15am-1:15pm

303-364-2329

**Necesidades actuales:** alimentos no perecederos para bolsas de almuerzo. Deje las donaciones en el banco de madera a la salida de la iglesia.

### San Vicente de Paúl

Ayuda con asistencia de alquiler y servicios públicos, a aquellos que viven dentro de los límites de nuestra parroquia. Para programar una cita, llame al 303-343-2106.

### Marisol Family

Lo que antes se llamaba formalmente, Gabriel House, viene todos los sábados de 1 a 3 p. m. para distribuir pañales gratis en el **estacionamiento de la iglesia**.

Organized by the Youth attending World Youth Day!

¡Organizado por la juventud que atiende la Jornada Mundial de la Juventud!



DIA EN FAMILIA EN REINA DE LA PAZ

# FAMILY DAY

## @ QUEEN OF PEACE

### COME TO SPEND THE DAY WITH YOUR FAMILY!

### ¡Ven a pasar el día con tu familia!

### SUNDAY, JULY 2ND FROM 8 AM TO 8 PM

### DOMINGO 2 DE JULIO DE 8 AM A 8PM

FOOD  
COMIDA

DRINKS  
BEBIDAS

GAMES  
JUEGOS

MUSIC ALL DAY  
MÚSICA TODO EL DÍA

BOUNCY HOUSE  
BRINCA BRINCA

**AND BET FOR ONE OF OUR PRIESTS TO SHAVE HIS HEAD!**

**¡Y APUESTA POR UNO DE NUESTROS SACERDOTES PARA RAPARSE LA CABEZA!**



ALL FUNDS WILL GO TOWARDS THE YOUTH FOR THE WORLD YOUTH DAY PILGRIMAGE TO PORTUGAL THIS SUMMER!

¡TODO EL DINERO RECAUDADO SERÁ DESTINADO A LA JUVENTUD QUE VA AL PEREGRINAJE DEL DÍA MUNDIAL DE LA JUVENTUD EN PORTUGAL ESTE VERANO!

## INAUGURATION CELEBRATION

We are very excited to announce that we have our Inauguration Celebration for our New Parish Center on Sunday, September 3rd. Archbishop Aquila has graciously accepted our invitation and will join us for this historic moment in our parish. We will have a week of celebrations and catechesis on the architecture, iconography, and layout of our new facilities. We will conclude this special week with our annual parish festival on Sunday, September 10th. Please save the date for this event, and let us give thanks to God for his faithfulness in bringing this Project to completion!

## CELEBRACIÓN DE LA INAUGURACIÓN

Estamos muy emocionados de anunciar que vamos a celebrar la Inauguración de nuestro Nuevo Centro Parroquial el domingo 3 de septiembre. Nos sentimos honrados de que el Arzobispo Aquila haya aceptado nuestra invitación, y se vaya a unir a nosotros en este momento histórico para nuestra parroquia. Tendremos una semana de celebraciones y catequisis sobre la arquitectura y la iconografía de nuestras nuevas instalaciones. Concluiremos esta semana especial con nuestro festival parroquial anual el domingo 10 de septiembre. Reserve la fecha de este evento, y demos gracias a Dios por su fidelidad al llevarnos a esta etapa final de nuestro proyecto de construcción.



# Discipleship of **TREASURE**

## Discipulado de **BIENES**



### WAYS TO SUPPORT YOUR PARISH

**Electronic Giving:** Giving electronically is faster, more convenient, and offers donors more protection than writing a physical check. At Queen of Peace, you can sign up for electronic giving through Faith Direct. You can pick up a Faith Direct enrollment form in the gathering space, from the Capital Campaign table. Fill it out and turn it in at the parish office. Or, you can sign up online. Follow these instructions:

1. Go to [queenofpeace.net/give](http://queenofpeace.net/give)
2. Click on "Begin Giving on an Ongoing Basis"
3. You will be redirected to the Faith Direct enrollment page and follow the prompts.

**Planned Giving:** The Catholic Foundation, our planned giving partner, has launched a limited time challenge that provides \$1,000 unrestricted grants to our parish. Anyone can participate, this is how: Leave any charitable planned gift in your will through The Catholic Foundation = \$1,000 grant to our parish to use now. To learn more, please contact The Catholic Foundation at 303.468.9885, email parishioner Jim Baron at [bar9@earthlink.net](mailto:bar9@earthlink.net), or visit [www.TheCatholicFoundation.com](http://www.TheCatholicFoundation.com)

**When you shop at King Soopers:** Do you have a King Soopers card? King Soopers will make a contribution to the parish with every purchase you make at the grocery store. To activate this benefit, go to the King Soopers App. On the top right corner, click the drop-down menu and click on "Rewards". Go to "Community Rewards" and click on "Search for Organization". You can then select to enroll in Queen of Peace Catholic Parish.

### MANERAS DE APOYAR A TU PARROQUIA

Donar electrónicamente es más rápido, más conveniente y es más seguro que escribir un cheque. Puede registrarse para hacer pagos en línea con el programa Faith Direct. Puede recoger un formulario de inscripción de Faith Direct en la salida de la iglesia, en la mesa de la Campaña Capital. Lo puede entregar a la oficina parroquial. También puede registrarse en línea. Siga estas instrucciones:

1. Ve a [queenofpeace.net/give](http://queenofpeace.net/give)
2. Haga clic en "Begin Giving on an Ongoing Basis"
3. Será dirigido a la página de inscripción de Faith Direct.

**Donaciones planificadas:** La Fundación Católica, ha lanzado un desafío por tiempo limitado que proporciona subvenciones sin restricciones de \$1,000 a nuestra parroquia. Deja cualquier donación caritativa planificada en tu testamento a través de The Catholic Foundation = subvención de \$1,000 a nuestra parroquia para usar ahora. Para obtener más información, comuníquese con la Fundación Católica al 303.468.9885, envía un correo electrónico al [jimbaron@earthlink.net](mailto:jimbaron@earthlink.net), o visita [www.TheCatholicFoundation.com](http://www.TheCatholicFoundation.com)

**Cuando compras en King Soopers:** ¿Tienes tarjeta de King Soopers? King Soopers hará una contribución a la parroquia con cada compra que hagas. Para activar este beneficio, ve a la aplicación King Soopers. En la esquina superior derecha, haz clic en el menú y haz clic en "Rewards". Ve a "Community Rewards" y haz clic en "Search for Organization". Luego selecciona Queen of Peace Catholic Parish.

### ARCHBISHOP'S CATHOLIC APPEAL

Thank you to everyone who has decided to join in supporting the Archbishop's Catholic Appeal!

This is a very important collection in which we recognize that as Catholics, we are called to support the entire body of the Church. Christianity can never be just about "me and God"; we discover Christ within a body of believers. When we give to the Archbishop's Catholic Appeal, we are caring for, nurturing, and showing love for this body, which is the Church.

To make an immediate impact on our faith community call 303-867-0614 or visit [www.archden.org/givetoday](http://www.archden.org/givetoday).



### LA COLECTA ANUAL DEL ARZOBISPO

¡Gracias a todos los que han decidido unirse para apoyar la Colecta Anual del Arzobispo!

Ésta es una colecta muy importante en la que reconocemos que, como católicos, estamos llamados a apoyar a todo el cuerpo de la Iglesia. El cristianismo nunca puede ser solo entre "Dios y yo"; descubrimos a Cristo dentro de una comunidad, un cuerpo de creyentes. Cuando donamos a la Colecta Anual del Arzobispo, estamos cuidando, nutriendo y mostrando amor por este cuerpo, que es la Iglesia.

Para tener un impacto inmediato en nuestra comunidad de fe, llame al 303-867-0614 o visite [www.archden.org/givetoday](http://www.archden.org/givetoday).

## INTENTIONS AND READINGS FOR THE WEEK:

### Monday 07/03

*Feast of Saint Thomas, Apostle*

*Eph 2:19-22 / Jn 20:24-29*

**6:30am** Ginger Cabibi / Lu Eurich

**12:10pm** † Thomas J. Eurich / † Michael Johnson

### Tuesday 07/04

*Tuesday of the Thirteenth Week in Ordinary Time*

*Gn 19:15-29 / Mt 8:23-27*

**10:00am** † Richard Debevec / † Aaron Cardenas

**6:30pm** Domingo Carrillo

### Wednesday 07/05

*Saint Anthony Zaccaria, Priest; Saint Elizabeth of Portugal*

*Gn 21:5, 8-20a / Mt 8:28-34*

**6:30am** Jose G. Calvillo / Maria Calvillo

**12:10pm** Shannon Evans / Mike Evans

**6:30pm** † Lucio Morales / † Concepcion Castro

### Thursday 07/06

*Saint Maria Goretti, Virgin, Martyr*

*Gn 22:1b-19 / Mt 9:1-8*

**6:30am** Alexis Martinez / Alicen Garcia

**12:10pm** † Teresa Ruiz Monroy / † Filomena Diaz

**6:30pm** † Cesar Carrillo / † Carlos Carrillo

### Friday 07/07

*Friday of the Thirteenth Week in Ordinary Time*

*Gn 23:1-4, 19; 24:1-8, 62-67 / Mt 9:9-13*

**6:30am** † Kathleen Bruce

**12:10pm** Eileen Galagher / Frances Matthews

**6:30pm** † Diego de Jesus Alvarez Garcia / † Pasquala Luna Garcia

### Saturday 07/08

*Saturday of the Thirteenth Week in Ordinary Time*

*Gn 27:1-5, 15-29 / Mt 9:14-17*

**8:00am** Eugenio Delgado Centeno / Mirium Alcalá

**4:00pm** † Angel Ortega / † Rojelio Jimenez

**6:00pm** Dennis & Judy Danaher

### Sunday 07/09

*Fourteenth Sunday in Ordinary Time*

*Zec 9:9-10 / Rom 8:9, 11-13 / Mt 11:25-30*

**7:30am** † Xuyen Nguyen / † Joseph Vwinak

**9:30am** All Queen of Peace Parishioners

**11:30am** Samuel Vargas, Jr / Connie Vargas

**1:30pm** † Daniel Avila Torrez / † Tomasa Grimaldo

**5:00pm** All QoP Parishioners

**7:00pm** † Gerardo José Jimenez / † Maria Jimenez

### Bulletin Request

If you would like to submit information to place in this bulletin, please send it to [bulletin@queenofpeace.net](mailto:bulletin@queenofpeace.net) by Wednesday, a week before the Sunday the bulletin is distributed (11 days prior). We select content based on relevance to the parish mission and space. All content is subject to editing.

### Solicitud de boletín

Si desea enviar información para incluirla en este boletín, envíela a [bulletin@queenofpeace.net](mailto:bulletin@queenofpeace.net) antes del miércoles, una semana antes del domingo en que se distribuye el boletín (11 días antes). Seleccionamos el contenido en función de la relevancia a la misión de la parroquia y espacio. Todo el contenido está sujeto a edición.

## SACRAMENTS & SACRAMENTALS

### Baptisms

Baptisms are celebrated every Sunday at 3:30pm, unless otherwise indicated. Please pick up a packet at the reception desk for more information.

### First Communion & Confirmation for Children

Open to students in 2nd—11th grade. In our two-year program, students will receive both sacraments. Contact Biratu Tolessa at [biratu.tolessa@queenofpeace.net](mailto:biratu.tolessa@queenofpeace.net)

### RCIA (Sacraments for Adults):

This is a one-year program. Classes meet weekly. For more information, email [father.john@queenofpeace.net](mailto:father.john@queenofpeace.net).

### Weddings

Whether you are getting married at Queen of Peace or elsewhere, please allow at least 9 months for the preparation process. To begin, contact Johnathon Prather at [michelle.ruiz@queenofpeace.net](mailto:michelle.ruiz@queenofpeace.net).

### Funerals

Funerals are celebrated weekdays at 10am. To begin the planning process, please email Johnathon Prather at [johnathon.prather@queenofpeace.net](mailto:johnathon.prather@queenofpeace.net).

### Anointing of the sick

Please call 303-364-1056.

### Quinceañeras

We celebrate Quinceañeras the third Saturday morning of certain months, for up to 4 girls. For more information, contact Amalia Figueroa at 720-341-5493.

## SACRAMENTOS Y SACRAMENTALES

### Bautismos

Los bautizos se celebran todos los sábados a las 8:30am, salvo que se indique lo contrario. Recoja un paquete en la recepción para obtener más información.

### Primera Comunión y Confirmación para Niños

Abierto a estudiantes de 2° a 11° grado. En nuestro programa de dos años, los estudiantes recibirán ambos sacramentos. Contacte a Biratu Tolessa al [biratu.tolessa@queenofpeace.net](mailto:biratu.tolessa@queenofpeace.net)

### RCIA (Sacramentos para Adultos):

Este es un programa de un año. Las clases se reúnen semanalmente. Para obtener más información, envíe un correo electrónico al [father.john@queenofpeace.net](mailto:father.john@queenofpeace.net).

### Bodas

Ya sea que se case en Reina de la Paz o en otro lugar, deje al menos 9 meses para el proceso de preparación. Para comenzar, comuníquese con Johnathon Prather en [michelle.ruiz@queenofpeace.net](mailto:michelle.ruiz@queenofpeace.net).

### Funerales

Los funerales se celebran entre semana a las 10 a.m. Para comenzar el proceso de planificación, comuníquese con Johnathon Prather al [johnathon.prather@queenofpeace.net](mailto:johnathon.prather@queenofpeace.net).

### Unción de los enfermos

Llame al 303-364-1056.

### Quinceañeras

Celebramos Quinceañeras el tercer sábado por la mañana de ciertos meses, para hasta 4 chicas. Para más información, comuníquese con Amalia Figueroa al 720-341-5493.

**Little Moments by Patitas**  
5D HD Ultrasound & Spa



- **ULTRASOUNDS SERVICES**
- **PREGNANCY CONFIRMATION**
- **GENDER CONFIRMATION**
- **PRENATAL MASSAGE & FITNESS**

(720) 821-0722  
LITTMOMENTSDENVER@GMAIL.COM  
2295 S CHAMBERS RD, SUITE  
AURORA CO 80019

Expecting a baby any time soon? Seeing your baby on the way at Little Moments really is a very special event.

Bring the family and get a peek at what is in store for you! Check us out at [www.littlemomentsbypatitas.com](http://www.littlemomentsbypatitas.com)



**EXIT** **EBBIE IBEGBU**  
*Experienced Colorado Licensed*  
Real Estate Agent with EXIT Realty.  
Seller/Listing Agent | Buyer Agent |  
Relocation | Investment  
*Parishioner since 2007*  
**Call me today! 720 439 1143**  
ebbie@exitrealttydtc.com  
**YOUR REAL ESTATE AGENT**

*Compliments of*  
**LEWIS  
GARZA**

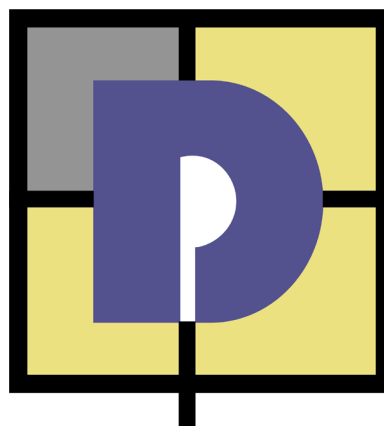
*Compliments of*  
**IMPERIAL CONCRETE**

**REYES LAW, LLC**  
*Veronica Reyes Attorney/Abogada*  
Immigration/Imigracion/ Family Law/Leyes de Familia  
**FREE CONSULTATION/ CONSULTA GRATIS**  
**(720) 808-9417**  
10061 E. Colfax, Aurora Colorado 80010

 **ROMERO FAMILY  
FUNERAL HOME**  
*Serving the Catholic & diverse communities  
of Colorado for over 45 years*  
15150 E. Iliff Ave., Aurora, CO 80014  
**Se Habla Español**  
303-433-3333/romerofuneralhome.com

*Caregivers of the Rockies*  
YOUR CARE | OUR PASSION  
**24 Hour In-Home Care**  
for the ones you love  
**720-782-5533**  
[info@caregiversoftherockies.com](mailto:info@caregiversoftherockies.com)  
9800 Mount Pyramid Court, Suite 400  
Englewood, CO 80112

**Luz Serrano**  
**HOME SMART REALTY**  
REALTOR  
Cell: 720.290.2676  
Office: 303.773.3300  
Fax: 303.773.8800  
[lucyserrano86@gmail.com](mailto:lucyserrano86@gmail.com)  
**YOUR DREAM HOME AWAITS**  
**LA CASA DE SUS SUEÑOS LE ESPERA**



To place an ad, call  
**DEE PRINTING at 1-800-292-9020**

PLEASE PATRONIZE OUR ADVERTISERS... TO PLACE AN AD, CALL 1-800-292-9020

INSIDE ADS #95779-JT-6/22/23



Cell: 720-401-1696

720-318-0562

Sale, repair and installation of carpet, vinyl and laminate flooring.

Free estimates



Consultations at No Cost to You  
Medicare | Life

**Darryl J. Miller**

Licensed Insurance Producer



P (720) 205-5102  
F (720) 862-2116

dmiller@HealthMarkets.com  
HealthMarkets.com/dmiller

HealthMarkets Insurance Agency, Inc. is licensed in all 50 states. Service and product availability may vary by state. Agents may be compensated based on enrollment. No obligation to enroll. 49677-HM-0523

## Correa's Residential Services

Painting - Fencing - Basements - Drywall - Tile - Hardwood Floors  
Bathroom Remodels - Landscaping - Storage Sheds - Docks, Etc.

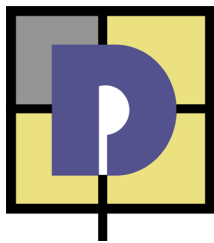
OVER 13 YEARS EXPERIENCE • INSURANCE

Call Job Correa for a Free Estimate

**720.313.8893**

Compliments of

**BREKHUS TILE**



To place an ad, call

**DEE PRINTING** at  
**1-800-292-9020**

Free quotes with no strings attached  
We can work together to make it more affordable

### E.F.L. Junk Removal

efjunkremoval@gmail.com Trash Pickup / Yard Debris Removal  
720-212-7305 Property Management Clean Outs  
efjunkremoval.com Single Item Pickups/ Storage Unit Clean Outs



**Asian Pacific**  
Development Center

A Subsidiary of Aurora Mental Health & Recovery  
We provide services and support to all immigrant and refugee communities with a whole health, community-based engagement approach through Behavioral Health Counseling, Adult Education, Youth Leadership, Victim Assistance, and Language Interpretations & Translations  
1537 Alton Street Aurora, CO 80010  
303.923.2920. www.apdc.org



Living Our Mission

CATHOLIC FUNERAL & CEMETERY SERVICES  
OF NORTHERN COLORADO



ARCHDIOCESE  
OF  
**DENVER**



**BISHOP EVANS –**  
**COUNCIL 10122**

Grand Knight – Bill Donovan

(720) 353-1478

For more information,  
contact [kofc10122.org](http://kofc10122.org)

## HALL RENTALS

Wedding Receptions

Private Parties

Meetings

**303-365-9182**

**Queen of**  
**Angels**



Catholic Church Goods  
7600 E Arapahoe Rd, Ste  
Centennial, CO 80112

**303-751-9176**

[www.queencatholicssupply.com](http://www.queencatholicssupply.com)

Compliments of

**BETHLEHEM**  
**HANDICRAFTS**



**Allstate**

You're in good hands.

**ROGER FRANCIS, CLTC**

AUTO, HOME, LIFE, RETIREMENT, BUSINESS

Call or text for a quote today • Se Habla Español

**303-792-3460** • [RogerFrancis@allstate.com](mailto:RogerFrancis@allstate.com)

PARISH SUPPORTER 24-HOUR CUSTOMER SERVICE



Aurora

ASSISTED LIVING | MEMORY CARE

**720-802-3182**

PLEASE PATRONIZE OUR ADVERTISERS... TO PLACE AN AD, CALL 1-800-292-9020

#957775-J1-6/22/23